

GW`À[YfY]`b`Hi`hh`b[Yb.`Dc`nY]`gi`W`h`
NYi [Yb`i`bX`J]XYcUi ZbU\`a`Yb`

B UW`Y]bYf`GW`À[YfY]`b`Hi`hh`b[Yb`Yfa`]hY`h`X]Y`Dc`nY]
[Y[Yb`a`Y\`fYfY`A`ÀbbYf`NYi [Yb`k`YfXYb`[YVYhYb`žg]W`ni`
a`Y`XYb`"

GW`À[YfY]`b`Hi`hh`b[Yb.`9]b`6`]W`_`Ui`Z`X]Y`
5i`gk`]f`_i`b[Yb`Ui`Z`X]Y` ; Ya`Y]bgW`UZh`

⊖`XYf`GhUXh`Hi`hh`b[Yb`_Ua`Yg`ni`Y]bYa`J`cfZU`ž`XYf`b]W`h`bi`f`X]Y`
Dc`nY]`Ui`Z`XYb`D`Ub`f]Y`Ž`gcbXYfb`Ui`W`Y]b][Y`DUggUb`hYb`
U`Ufa`]YfhY`"I`a``%(`" ` \$`I` \`f`k`i`fXY`X]Y`Öfh]W`Y`Dc`nY]X]YbghghY`Y`
]bZcfa`]Yfhž`XUgg`Yg`]b`XYf`B`À`Y`Y]bYg`⊖`a`V]ggYg`ni`Y]bYf`
GW`À[YfY]`[Y`_ca`a`Yb`k`Ufž`Ub`XYf`a`Y\`fYfY`DYfgcbYb`VYhY]`][h`
k`UfYb`"

8]Y`5i`gY]bUbXYfgYhni`b[.`8YhU]`g`i`bX`
6YhY]`][hY`

9]bY` ; fi`ddY`j`cb`UW`h`A`YbgW`Yb`[Yf]Yh`c`ZYbVUf`]b`Y]bYb`
\`YZh][Yb`GhfY]hž`XYf`gW`bY`Yg`_U`YfhY`"8`UVY]`k`i`fXYb`gc`[Uf`
GhY]bY`U`g`K`UZZY`VYbi`hnh`"8]Y`Dc`nY]`_`cbbhY`gW`Y]Y`»`]W`j`]Yf`
DYfgcbYb`Ub`i`bhYfgW`]YX`]W`Yb`C`fhYb`Ub`[YhfY`ZYbž`bUW`XYa`g]Y`
]\`fY`9fa`]h`i`b[Yb`Y]b[Y`Y]hYh`\`UhY`"8]YgY`J`cfZ`À`Y`k`YfZYb`Y]b`
@]W`h`Ui`Z`X]Y`a`Ò[`]W`Yb`?`cbZ]_`hY`]bbYf`\`U`V`XYf` ; Ya`Y]bgW`UZh`
i`bX`X]Y`B`chk`YbX][_Y]hž`[Yk`U`hgUa`Y`5i`gY]bUbXYfgYhni`b[Yb`ni`
fYXi`n]YfYb`"

8]Y`F`YU`_h]cb`XYf`6Y`\`ÖfXYb`

8 Ug`Dc`nY]fYj]Yf`Hi hh`b[Yb`\\Uhi a [Y\\YbX`9fa]hh`i b[Yb`k Y[Yb
? ÒfdYfj Yf`Yhni b[`Ui Z[Ybca a Yb" `5i Z[fi bX`XYf`6Yf]W\\hY`j cb
DUggUbhYb`_cbbhY`X]Y`Dc`nY]`gW\\bY`\\`UbXY`b`i bX`X]Y
a i ha U»`]W\\`6YhY`][hYb`]XYbh]Zn]YfYb" `NYi [Yb`k YfXYb`[YVYhYbž
g]W\\`VY]`XYf`Dc`nY]`ni `a Y`XYbž`i a `k Y]hYfY` ðZcfa Uh]cbYb
VYfY]hni ghY`YbžX]Y`ni f`?`Àfi b[`XYg`J cfZU`g`VY]hfU[Yb`_ÒbbhYb"

J Yf`YhnhY`i bX`XYfYb`Ni ghUbX

8 fY]`A ÀbbYf`ja `5`hYf`j cb`%*ž&) `i bX`) `]\\fYb`Yf`]hYb`VY]`XYf
5i gY]bUbXYfgYhni b[``Y]W\\hY`J Yf`Yhni b[Yb" ; `ØW`_]W\\Yfk Y]gY`k Uf
_Y]bY`gcZcfh][Y`a YX]n]b]gW\\Y`6Y\\UbX`i b[`bchk YbX][" `8]Yg
_ÒbbhY`XUfUi Z`\\]bXYi hYbž`XUgg`Y]bY`9g_U`Uh]cb`]b`XYf` ; Yk U`h
a Ò[`]W\\Yfk Y]gY`j Yfa]YXYb`k i fXYž`Y\\Y`Yg`YfbghYf`k i fXY"

8]Y`F c``Y`j cb`gcn]U`Yb`A YX]Yb`i bX`NYi [Yb

9]b`]bhYfYggUbhYg`9`Ya Ybh`X]YgYf`5i gY]bUbXYfgYhni b[`]gh`X]Y
HUhgUW\\Yž`XUgg`Y]b][Y`NYi [Yb`X]Y`9fY][b]ggY`a]h`\\fYb`< UbXmg
Ui Z[YnY]W\\bYh`\\UVYb`gc``Yb" `8]Y`Dc`nY]`\\Uh`XUni `Ui Z[Yfi ZYbž
gc`W\\Y`5i ZnY]W\\bi b[Yb`Y]bni fY]W\\Ybž`i a `XYb` : U``VYggYf
Ui Z`ÀfYb`ni `_ÒbbYb" `8]YgY`a cXYfbY` : cfa `XYf`8c`_i a YbhUh]cb
_ÒbbhY`YbhgW\\Y]XYbX`gY]bž`i a `XUg`hUhgÀW\\`]W\\Y` ; YgW\\Y\\Yb
bUW\\j c``n]Y\\Yb`ni `_ÒbbYb`i bX`U`g`a Ò[`]W\\Y
DfÀj Ybh]cbga U» bU\\a Y`]b`ni _ØbZh][Yb`?cbZ]_hYb`ni `X]YbYb"

8]Y`Bchk YbX][_Y]h`XYf`DfÀj Ybh]cb`i bX

5i Z`_Àfi b[

ð`5bVYhfUW\\h`XYf`9fY][b]ggY`]gh`Yg`j cb`YbhgW\\Y]XYbXYf
6YXYi hi b[ž`XUgg`X]Y` ; Ya Y]bgW\\UZh`j cb`Hi hh`b[Yb`YVYbZU`g`]b
XYb`8]U`c[`ØVYf` ; Yk U`hd`fÀj Ybh]cb`Y]bhf]hh" `8]Y`<]bhYf[fØbXY`XYg
GhfY]hg`g]bX`V]g`Ub[`i b`_Uf`i bX`X]Y`Dc`nY]`\\Uh`XUni `_Y]bY
k Y]hYfYb` ðZcfa Uh]cbYb`j YfÒZZYbh`]W\\h" `8]Yg`gW\\UZh`F Ui a `ZØf
GdY`_i `Uh]cbYb`i bX`a Ò[`]W\\Yfk Y]gY`i bVY[fØbXYhY`Y`b[ghY
]bbYf\\U`V`XYf`6Yj Ò`_Yfi b["

9g`]ghi bYf`Àgg`]W ž`XUgg`6`]Xi b[`i bX`dfÀj Ybh]j Y` ð]h]Uh]j Yb
[YZÒfXYfh`k YfXYbž`i a `gc`WY`J cfZÀ`Y`]b`XYf`Ni _i bZh`ni
j Yfa Y]XYb" `8]Y`Ni gUa a YbUfVY]h`nk]gWYb`XYb`6Y\ÒfXYb`i bX
XYf` ; Ya Y]bgW UZh`_ÒbbhY` \Y`ZYbž`XUg`J YfghÀbXb]g`ZØfY]bUbXYf`ni
ZÒfXYfb`i bX`XUg`F]g]_c`j cb`?cbZ]_hYb`ni `j Yff]b[Yfb"

8YhU]`g

6Ygi WYb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY